



# Social Security

Potrebbe Aver Diritto Ad  
Un Reddito Supplemental  
Security Income (SSI)

2006

The background of the page features a stylized graphic design. It consists of several concentric, curved bands of varying shades of blue. Interspersed among these bands are numerous five-pointed stars of different sizes, some solid white and others outlined in white. The overall effect is reminiscent of a rising sun or a stylized American flag.

[www.socialsecurity.gov](http://www.socialsecurity.gov)

# Potrebbe Aver Diritto Ad Un Reddito Supplemental Security Income (SSI)

## Che cos'è SSI?

La sigla SSI significa “Supplemental Security Income”, cioè reddito previdenziale supplementare, ed è un programma federale che prevede il pagamento di un sussidio mensile in denaro alle persone in difficoltà economiche. Il sussidio SSI è riservato agli assistiti anziani e ai non vedenti o disabili di qualunque età, anche minori.

Per ottenere lo SSI, deve:

- Avere 65 anni d'età o più; o
- Essere completamente o parzialmente cieco; o
- Essere affetto di una condizione medica che impedisce di lavorare per almeno un anno o che causi il decesso. Per i bambini vigono delle regole diverse. Per altre informazioni, richieda l'opuscolo *Benefits For Children With Disabilities (Sussidi per i figli con disabilità)*, Pubblicazione n. 05-10026). Questa pubblicazione è soltanto ottenibile in Inglese.

## **Quanto potrebbe ricevere?**

L'importo dell'assegno mensile SSI di base per il 2006 è lo stesso in tutto il paese. Esso è:

- \$603 per persone singole; o
- \$904 per coppie.

Non tutti percepiscono lo stesso importo. Lei potrebbe aver diritto ad un importo superiore se vive in uno stato che versa un contributo aggiuntivo per l'assegno federale SSI. Oppure potrebbe spettarle un importo inferiore se lei o la sua famiglia ha un'altra fonte di reddito. L'idoneità a ricevere e l'importo dell'assegno se possono dipendere da dove lei vive e con chi coabita.

## **Quali sono i requisiti d'idoneità per SSI?**

### **Il suo reddito**

Il suo reddito comprende quello che lei guadagna, i sussidi di Social Security e le pensioni che percepisce, e il valore di beni ricevuti da terzi, quali alimenti, e alloggio.

Il luogo in cui risiede incide sul livello di reddito massimo che lei è consentita percepire mensilmente per ricevere lo SSI. Le regole variano secondo lo stato.

## I suoi possedimenti

Potrebbe aver diritto a ricevere SSI se il valore complessivo delle sue risorse (i beni che possiede) non eccede \$2,000 per persone singole o \$3,000 per coppie. Per determinare se lei è idoneo a ricevere lo SSI non si prende in considerazione ogni singolo bene da lei posseduto. Per esempio, non prendiamo in considerazione la sua casa e solitamente neppure la sua automobile. Prendiamo in considerazione denaro contante, conti bancari, azioni ed obbligazioni.

## Deve risiedere negli Stati Uniti

Per ricevere lo SSI deve risiedere negli Stati Uniti o nelle Isole Marianne Settentrionali. Se non è un cittadino Statunitense, ma risiede negli Stati Uniti, potrebbe comunque aver diritto all'SSI. Per altre informazioni, richieda l'opuscolo *Reddito Supplemental Security Income (SSI) Per Chi Non Ha La Cittadinanza Di Stati Uniti* (Pubblicazione n. 05-11051-IT).

## Altre agevolazioni

Per ricevere SSI, deve anche fare domanda per qualsiasi altro eventuale contributo finanziario che potrebbe competerle. Se è idoneo per lo SSI, di solito è anche idoneo per i bollini dell'alimento, (food stamps) ed il programma d'assistenza sanitaria, Medicaid. Medicaid aiuta a pagare i conti per visite mediche e ospedaliere, mentre i bollini dell'alimento aiutano a pagare l'alimento.

## Come s'inoltra la domanda per lo SSI?

Ci contatta a noi per fissare un appuntamento per fare domanda per lo SSI presso il suo ufficio Social Security di zona.

## Come contattare la Social Security

Per altre informazioni e per consultare le nostre pubblicazioni v'invitiamo a visitare il nostro sito [www.socialsecurity.gov](http://www.socialsecurity.gov) o telefonare al numero verde **1-800-772-1213** (per i non udenti o deboli d'udito è a disposizione il numero TTY **1-800-325-0778**). Il centralino risponde a domande specifiche dal lunedì al venerdì ore 7 di mattina alle 7 di sera. Potrete ricevere informazioni anche tramite il nostro servizio di centralino automatizzato attivo 24 ore su 24.

Se avete bisogno di un interprete per condurre i vostri affari con Social Security, noi la forniamo uno gratis. Il servizio interprete è disponibile se comunicate con noi per telefono o nell'ufficio di Social Security. Telefonati il nostro numero gratuito (numero verde), **1-800-772-1213**. Se parlati una lingua all'infuori dell'inglese, preme numero 1 e rimanete sulla linea fino che risponde una rappresentante. Un interprete è chiamato per assistere con la vostra chiamata. Se il vostro affare non può essere completo per telefono, faremo un appuntamento con un ufficio di Social Security locale e noi concordiamo per un interprete durante il vostro appuntamento.

Tutte le telefonate saranno trattate con la massima riservatezza. Inoltre desideriamo avere la certezza che gli utenti ricevono un servizio cortese e accurato. Per questo motivo alcune telefonate sono sottoposte al controllo di un secondo addetto Social Security.



**Social Security Administration**  
SSA Publication No. 05-11069-IT  
You May Be Able To Get Supplemental Security  
Income (SSI) (Italian)  
January 2006